



## Bulletin interne d'information de l'Association de Bayen - Avril 92

Siège social : "La mothe" 33650 Saint Médard d'Eyrans

### LE MOT DU PRESIDENT

Grâce à notre premier bulletin d'information, plusieurs anciens ont repris contact et donné des nouvelles. Certains se sont aussi libérés pour être des nôtres lors du "souper dansant" du 22 Février qui a permis à tous de passer un agréable moment.

Cette année du 20ème anniversaire de Bayen verra quelques manifestations, afin de favoriser retrouvailles et échanges sur les bons séjours passés à la grange ; vous pouvez d'ores et déjà, réserver les 10 et 11 Octobre.

Tout en préparant ces festivités, nous poursuivons nos activités. Conformément à notre Projet, cette année verra l'ouverture des camps aux plus jeunes ; Déjà en Mai, nous accueillerons les 10-13 ans, car il apparaît que nous ayons un service à rendre pour cette tranche d'âge. J'en profite pour remercier toute l'équipe

profite pour remercier toute l'équipe d'animation des différents séjours, tant pour son efficacité que pour son bénévolat. Sachez de plus, que Bayen peut aider à la formation BAFA, ceux qui désireraient donner un peu de leur temps aux ados ou aux enfants.

Je voudrai également remercier tout particulièrement ceux qui aident à la parution de notre bulletin, et nous confient leur publicité : Amis des Graves et aussi de Luz.

Merci enfin à tous ceux qui ont répondu à l'appel annuel de cotisations : celles-ci pourvoient, en partie, au fonctionnement de l'Association.

A tous ceux qui préparent des examens, souhaitons bon courage et réussite.

Je redis à chacun de vous toute mon amitié.

Georges.

### SOIREE DU 22 FEVRIER

A 13H30, déjà, certains piaffaient d'impatience devant la salle des fêtes . Eh oui, il y avait plein de choses à faire ! Décorer, s'organiser, transporter la vaisselle, installer les tables, mettre le couvert ... A 14H, tout commençait, avec des jeunes, des moins jeunes, ceux qui avaient pu se libérer, et ceux qui, malgré leurs multiples contraintes, avaient choisi de venir donner un coup de main, pour que la soirée soit une vraie fête.

A 18H, tout était fin prêt, et les derniers problèmes réglés.

C'est vrai, c'était la fête, pendant laquelle " Vol de nuit " : l'orchestre, ne cessa de faire tourner et virevolter tous les âges, et tous les mordus du rock ou de la valse. On a même vu un petit jeune inviter sa maman à danser le tango !

A table, c'était l'ambiance chaude des retrouvailles. Notre premier journal avait rassemblé tant de ces amis de Bayen ! ( 91 exactement ). De ceux qui ont vécu les durs mais inénarrables moments de la construction, à ceux qui vivent maintenant les joies de la grange, tout le monde y est allé de ses souvenirs, de ses projets, de son enthousiasme.

Au fond, rien n'a changé depuis vingt ans. La preuve, si vous ne le savez pas, c'est un ancien Bayennais, François Dubern, qui a offert ses services en qualité de traiteur pour cette soirée. Et il a fait l'unanimité ! C'est rassurant, cela fait chaud au coeur, cela veut dire que quelque part, dans un creux de montagne, il est une grange qui donne de l'amitié, ... beaucoup d'amitié.

Et le soir du 22 Février, c'était l'amitié, la fée de la soirée.

Martine.

## BAYEN OUVRE SES PORTES AUX PLUS JEUNES

Durant les vacances de printemps, nous organisons un séjour à Bayen, pour les jeunes gens et jeunes filles de 10 à 13 ans.

Dates : du Lundi 4 au Samedi 9 Mai 92.

Activités proposées : Randonnées, découverte du milieu montagnard, activités sportives, initiation à l'escalade et pratique du ski de fond selon l'enneigement.

Transport : par train et bus SNCF pour l'aller et le retour, puis mini-bus sur place.

Participation aux frais : 800F, plus 30F de cotisation annuelle.

Nous faisons un effort tout particulier pour ouvrir Bayen au plus grand nombre. Ce camp étant déclaré auprès de Jeunesse et sports, vous pouvez bénéficier de la prise en charge de la Caisse d'Allocations familiales ou de vos comités d'entreprises.

Nombre de participants : 20.

Renseignements et inscriptions auprès de :

Claire et Joël BRUN  
5, Clos de Roqueton  
33640 CASTRES-GIRONDE

Vu la parution tardive du journal, si vous êtes intéressé par ce camp, téléphonez le plus rapidement possible chez Claire et Joël au 56 67 27 66. Nous avons besoin de connaître le nombre de participants avant le Mardi 28 Avril pour la réservation auprès de la SNCF.

**Ce journal est avant tout le vôtre...  
N'hésitez pas... Faites nous part de vos  
suggestions, vos petites annonces, vos  
idées, vos articles.**

## JOURNEE " SPORT POUR TOUS "

A l'initiative de la municipalité de St Médard d'Eyrans et de l'Association " Aquitaine Sport pour tous ", toutes les associations de la commune étaient conviées, autour d'une même table, pour mettre sur pied " La Fête des Jeux ". Le but de cette manifestation est de faire connaître les associations, par le biais d'ateliers sportifs gratuits et ouverts à tous. Celle-ci se déroulera à la mi-septembre, sur le terrain du Cordon d'Or, à St Médard d'Eyrans.

Bayen sera de la partie et nous espérons pouvoir vous proposer un mini-mur d'escalade, ainsi que du ski à roulettes.

Toutes les autres associations vous présenteront une palette d'activités très variées, ainsi que des stands d'informations.

Pour cette journée, nous avons besoin d'animateurs afin d'encadrer les activités et d'animer notre stand d'information, et aussi, de beaucoup, beaucoup de visiteurs et de participants, pour que cette tentative - ô combien périlleuse - de regrouper dans un même lieu, tant d'associations différentes - à l'individualisme parfois forcené - soit un succès qui en appelle d'autres.

Joël

## LA MONTAGNE A LIBOURNE

- Allo ! Georges ? Bon, c'est la semaine commerciale à Libourne, et il y a un concours de vitrines, sur le thème de la montagne. J'ai pensé à Bayen. Peux-tu m'aider à avoir du matériel pour décorer le restaurant ?

- Je vais voir ce que je peux faire et demander quelques affaires à Joël. On s'en occupe, je tiens au courant.

Un rapide tour d'horizon, et nous avons pu dépanner Vincent en lui prêtant : skis, chaussures, batons, piolets, corde de rappel, posters, photos.

Quant au résultat, laissons la presse locale nous en faire part :

" Seules les montagnes ne se rencontrent pas. En revanche, elles peuvent se déplacer... Ainsi, depuis une semaine, chalets, neige, sapins ont envahi Libourne... Il était demandé aux commerçants de décorer leur vitrine sur le thème de la montagne. Plusieurs d'entre eux ont joué le jeu, le patron du restaurant " Le Chai " n'hésitant pas à placer un 4x4 dans la sienne... "

Et il a même remporté l'un des prix du concours...

Voilà ; Alors à bientôt pour un autre coup de main.

Georges.

### L'ESPACE DETENTE

Centre de Loisirs d'Esquièze-Sère

65120 Luz St Sauveur

Tél : 62 92 90 19



**OXYGÈNE SKI MONTAGNE**  
François HECHES - Vente location réparation - été - hiver.  
65120 LUZ-SI-SAUVEUR ☎ 62 92 81 61



*Boucherie  
Charcuterie*  
Pierre Soré  
65120 LUZ-SAINTE-SAUVEUR  
Tél : 62 92 90 04

## LES VACANCES D'ETE 92

### \*CAMP "DECOUVERTE"

Ce séjour se déroulera du 16 au 30 Juillet et s'adresse aux jeunes gens et jeunes filles de 13 à 18 ans.

Activités proposées : Randonnées, découverte du milieu montagnard ( faune, flore ... ), bivouac sous tentes, activités sportives diverses ( VTT, tennis, tir à l'arc, équitation, natation, mini-golf... ), escalade...

Transport : par train et bus SNCF pour l'aller et le retour, et en minibus sur place.

Participation aux frais : 2000F environ , plus 30F de cotisation annuelle , si vous n'en n'êtes pas à jour.

Nombre de participants : 25.

Renseignements et inscriptions auprès de : Claire et Joël BRUN 5, Clos de Roqueton

33640 CASTRES-GIRONDE - Tél : 56 67 27 66

NOUVEAU

### \*"PREMIERS PAS"

Ce séjour se déroulera du 17 au 22 Août et s'adresse aux enfants, garçons et filles, de 9 à 11 ans.

Activités proposées : Randonnées, découverte du milieu montagnard ( les hommes, leurs activités, la faune, la flore... ), activités sportives ( tir à l'arc, mini-golf, piscine, tennis.... ), initiation à l'escalade....

Transport : par train et bus SNCF , puis par mini-bus sur place.

Participation aux frais : 800F environ , plus la cotisation annuelle de 30F.

Nombre de participants : 25.

Renseignements et inscriptions auprès de :

Martine RANCEZE Ecole publique

33650 ST MEDARD D'EYRANS

et de : Patrick et Cécile ALLIERES

LE PERRET - 33650 MARTILLAC

Tél : 56 72 60 26

### \*"RANDO"

Ce séjour aura lieu, dans les Pyrénées orientales, du 24 au 29 Août, et s'adresse aux jeunes âgés de 18 ans et plus.

C'est un camp itinérant - sous tentes légères - qui demande une certaine habitude de la marche en montagne avec un sac chargé. Nous graviterons autour des Pics du Carlit et du Canigou.

Participation aux frais : 1000F environ , plus 30F de cotisation annuelle.

Nombre de participants limité.

Renseignements et inscriptions auprès de : Claire et Joël BRUN , voir adresse et numéro de téléphone ci-dessus.

Tous les camps sont déclarés et agréés par Jeunesse et sports, d'où possibilités de prise en charge par la Caisse d'Allocations familiales, ou par vos comités d'entreprises.

Pour les camps 1 et 3, nous aimerions associer les jeunes à la mise sur pied du programme de leur camp, d'où la nécessité de se rencontrer avant , et donc, de connaître les participants assez rapidement.

DATE LIMITE D'INSCRIPTION pour tous les camps : 15 JUIN

Pour recevoir les papiers d'inscriptions, renvoyez les papillons joints correspondant aux camps souhaités, aux responsables des séjours.



**Codec**

65 120 LUZ St SAUVEUR

**DROGUERIE - QUINCAILLERIE**  
**CASTAGNÉ**  
**65120 LUZ SAINT-SAUVEUR**  
**Tél. 62 92 82 06 - RC : A 329 271 332**



Aquitaine Copie Service  
et Distribution  
TÉL. 56 37 34 49  
571, cours de la Libération - 33400 TALENCE  
**LE COPIE-SERVICE DE L'ETUDIANT**

Merci à tous ceux qui se sont acquittés de leur cotisation 92. Votre geste est pour nous un encouragement, et joue aussi un rôle important dans la survie de notre Association.

Si vous avez oublié, il n'est pas encore trop tard.....

Membre actif : 30F Carte familiale : 60F

Membre bienfaiteur : 100F.

Merci pour la grange.

## CAMP DE MARS

Plutôt qu'une relation succincte de ce camp, nous avons préféré laisser s'exprimer les jeunes et les animateurs. A eux donc, la parole !

Par une brumeuse matinée d'hiver, une équipe inédite, composée de cinq monos et dix-sept ados, se mettait en route pour le camp de Sazos.... Ainsi naissait la courte mais intense aventure de l'équipe de BAYEN 92.

Tous étaient partis avec la ferme intention de s'amuser et surtout de connaître la joie de skier en groupe sur les pistes pyrénéennes. Nous sommes partis, le lundi 2 Avril : ce jour-là fut consacré au voyage, puis à la découverte du chalet (rangement, aménagement...). Pendant quatre jours, du mardi au vendredi, nous avons skié ensemble, mais quelques groupes de niveau furent nécessaires, cependant nous nous retrouvions souvent, sur les pistes, le midi au bus pour déjeuner, puis vers 16h45 pour revenir au chalet.

Les soirées étaient très agréables : après les douches, ceux qui étaient de cuisine préparaient le repas ; celui-ci englouti, et la vaisselle finie, il y avait les veillées avec les monos ; c'était un des moments les plus agréables, puisque devant des cartes, des jeux, nous échangeions des plaisanteries en tout genre. Enfin fatigués, nous nous couchions ;

Bien qu'épuisantes, ces journées étaient formidables !

Le dernier jour de ski, nous étions déguisés sur les pistes ; ce jour-là ne fut que plaisanteries, les déguisements étaient fort comiques (boxeur, poubelle, clown...). Chouette non ?

Mais le plus remarquable du séjour, ce fut l'ambiance agréable qui régnait ; certes l'écart d'âge était important, et nous ne nous connaissions pas tous, mais les relations étaient fort agréables ; en plus, les monos étaient très sympathiques puisqu'ils étaient avec nous comme des ados eux-même. En définitive, nous avions l'impression de cohabiter depuis des mois, dans ce chalet perdu dans une petite plaine en bordure d'un ruisseau.

C'est aussi ce paysage qui créait paix et tranquillité dans ce camp, puisque le dernier jour, nous décidâmes de manger dehors, pour raviver les coeurs qui commençaient à se serrer. La journée s'annonçait morose, mais malgré cela, nous déjeunâmes autour d'une grande table, ravis par les dernières plaisanteries !

Dans l'après-midi, nous empruntâmes le même trajet que d'habitude, mais d'ordinaire, ce chemin nous menait au bus direction les pistes, or cette fois-ci, il nous conduisait tout droit à la fin du séjour...

Avec tout le plaisir que j'ai eu à le faire. Fabienne.

## 20ème ANNIVERSAIRE DE BAYEN

DIMANCHE  
11 OCTOBRE 1992

ST MEDARD D'EYRANS

Retenez d'ores et déjà ces dates.  
Pour la préparation de ces festivités,  
votre aide et vos idées  
nous seront indispensables.  
Contactez nous dès maintenant.

Le camp accueillait cette année 23 personnes ; parmi elles, 17 ados de 12 à 20 ans, 4 animateurs (trices), le directeur et le chauffeur.

Toutes sortes de glisse étaient au programme : ski, monoski, surf.

Du fait du manque d'enneigement constaté sur Luz-Ardiden, lors de l'arrivée à la grange le lundi, le groupe est parti skier à Gavarnie le premier jour. La neige était présente certes, mais la foule aussi, et bien que la station convienne bien aux personnes d'un niveau encore moyen (la majorité des jeunes bayennais), il a été décidé le soir même, à l'unanimité, de revenir à Luz-Ardiden les jours suivants.

Des groupes de niveau ont été faits avec les animateurs, qui n'ont pu qu'admirer les progrès de tous, y compris les grands débutants...

A deux reprises, le groupe a décidé de descendre à Luz-St Sauveur malgré la fatigue de la journée, histoire de faire son propre petit marché.

Tous les soirs de cette semaine, des soirées à thèmes ont été organisées, passant de simples jeux au concours de mimes, ou du pictionary à la projection de diapositives sur la montagne, afin de mieux la connaître.

Bref, comme tout séjour passé à la grange, les jours passent vite, très vite, trop vite... et le samedi est arrivé sans que personne ne le réalise. L'heure du départ avait sonné !

Pour l'équipe d'animation : Carole.

### LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DE BAYEN

Nous avons pensé qu'il était utile de vous rappeler la composition de notre conseil d'Administration, ainsi que son rôle. Dont acte.

Le bureau : Georges FRANCOIS, Président.

Joël BRUN, Vice-président.

Marie-Hélène BORDESSOULLES, Trésorière.

Patrick ALLIERES, Secrétaire.

Les membres : Cécile Allières, Claire Brun, Roland Ballion, Annie François, Pascal Lemaire, Martine Rancèze, Pierre Seguin, Werner Zoépké.

Le Conseil d'Administration se réunit environ une fois par mois. Il assure la gestion de l'Association, décide des travaux et de l'entretien de la grange (et c'est souvent les membres eux-mêmes qui en assurent la réalisation). Il doit aussi faire le lien avec les différentes administrations (DDJS, DDASS, CAF) pour l'obtention de subventions et pour la conformité des locaux. Il fixe le calendrier des fêtes et manifestations et assure, non seulement la gestion, mais aussi le bon déroulement de celles-ci. Enfin et surtout, il décide de l'orientation éducative et pédagogique de la vie à la grange, en concertation permanente avec les animateurs.